|  |  |  |
| --- | --- | --- |
| itu_logo | **世界电信标准化全会**  **（WTSA-16） 2016年10月25日-11月3日，哈马马特** | Title: CCITT/ITU-T 60th Anniversary logo |
|  | |  |
|  | |  |
| **全体会议** | | **文件 45(Add.11)-C** |
|  | | **2016年9月26日** |
|  | | **原文：英文** |
|  | | |
| 欧洲邮电主管部门大会（CEPT）成员国 | | |
| WTSA-12第75号决议 – 国际电联电信标准化部门 在信息社会世界高峰会议成果落实中的贡献 – 的拟议修改 | | |
|  | | |
|  | | |

|  |  |
| --- | --- |
| **摘要：** | 欧洲提议修正第75号决议，以便根据信息社会世界峰会（WSIS）成果落实的审查对其予以更新，包括加大各利益攸关方的参与和与之接触的必要性，并认可科技促发展委员会和联合国信息社会组在WSIS进程中的作用，同时考虑到《2030年可持续发展议程》。我们还提议在落实WSIS成果方面，应充分顾及到理事会信息社会世界峰会工作组的工作及其重要作用。 |

引言

欧洲已对第75号决议（2012年，迪拜，修订版）进行过审议。

有必要更新该决议，以反映信息社会世界峰会成果落实十年审查（WSIS+10）的成果、《2030年可持续发展议程》、科技促发展委员会和联合国信息社会组的作用以及理事会（WSIS）工作组和理事会（Internet（互联网））工作组的作用。

提案

欧洲提议对第75号决议做出下述修正。

MOD EUR/45A11/1

第75号决议（2016年，哈马马特，修订版）

在考虑到《2030年可持续发展议程》的情况下，国际电联电信标准化部门  
在信息社会世界高峰会议成果落实中的贡献

（2008年，约翰内斯堡；2012年，迪拜；2016年，哈马马特）

世界电信标准化全会（2016年，哈马马特），

考虑到

*a)* 联合国大会第70/1号决议 – 变革我们的世界：《2030年可持续发展议程》– 认可信息和通信技术的传播和世界各地之间相互连接的加强在加快人类进步、消除数字鸿沟和创建知识社会方面潜力巨大；

*b)* 信息社会世界高峰会议（WSIS）两个阶段会议的相关成果及其有关以人为本、具有包容性和面向发展的信息社会的共同愿景；

*c)* 联合国大会信息社会世界峰会成果落实全面审查高级别会议的成果文件；

*d)* 与落实WSIS两个阶段会议成果以及全权代表大会（2014年，釜山，修订版）通过的有关国际互联网相关公共政策问题的决议和决定：

i) 全权代表大会第71号决议（2014年，釜山，修订版）– 《国际电联2016-2019年战略规划》；

ii) 全权代表大会第101号决议（2014年，釜山，修订版）– 基于互联网协议的网络；

iii) 全权代表大会第102号决议（2014年，釜山，修订版）– 国际电联在有关互联网和互联网资源（包括域名和地址）管理的国际公共政策问题方面的作用；

iv) 全权代表大会第130号决议（2014年，釜山，修订版）– 加强国际电联在树立使用信息通信技术（ICT）的信心和提高安全性方面的作用；

v) 全权代表大会第133号决议（2014年，釜山，修订版）– 成员国主管部门在国际化（多语文）域名管理中的作用；

vi) 全权代表大会第140号决议（2014年，釜山，修订版）– 国际电联在信息社会世界峰会成果落实以及联合国大会信息社会世界峰会成果落实全面审查中的作用；

vii) 全权代表大会第178号决议（2014年，釜山，修订版）– 国际电联在组织支持互联网的电信网络技术工作中的作用；

*e)* 世界电信政策论坛（2013年，日内瓦）形成的意见；

*f)* 国际电联电信标准化部门（ITU-T）在国际电联落实WSIS相关成果中的作用，调整国际电联在信息社会建设中的作用并制定电信标准，包括在全权代表大会确定的财务限制范围内，作为落实C2、C5和C6行动方面的协调方/推进方，国际电联应继续在信息社会世界峰会成果落实过程中发挥主导推进作用，并酌情与所有其他利益攸关方一起落实C1、C3、C4、C7、C8、C9和C11行动方面以及所有其它相关行动方面以及其它WSIS成果；

*g)* 尽管近十年来在信息通信技术连接方面取得了很大成就，但在各国之间、各国国内以及男性和女性之间依然存在诸多形式的数字鸿沟，需要通过加强建设有利的政策环境和国际合作予以弥合，以提高价格可承受性、易获取性并改善教育、能力建设、多语言、文化保护、投资和适当筹资，同时通过相关措施提高数字素养和技能并促进实现文化多样性；

*h)* 正如联合国大会信息社会世界峰会成果落实全面审查高级别会议成果文件第57段所述，作为全球性设施的互联网管理包括多边、透明、民主和利益攸关多方的进程，需由各国政府、私营部门、民间团体、国际组织、科技和学术界以及所有其它相关利益攸关方按照其各自的作用和职责进行充分参与，

进一步考虑到

*a)* 需要根据理事会第1332号决议成立向国际电联所有成员开放的理事会信息社会世界峰会工作组，以便每年监督和评估国际电联针对信息社会世界峰会成果落实采取的行动；

*b)* 需要根据理事会第1336号决议成立仅限成员国参加、与所有利益攸关方进行公开磋商的理事会国际互联网相关公共政策问题工作组，以强化各国政府之间的合作，促进各国政府参与解决国际互联网公共政策问题；

*c)* 我们认为有必要通过下列途径加强协调、传播和交流：(i) 对国际电联负责国际互联网公共政策问题和支持互联网的电信网络技术问题的相关研究组进行有重点的协调，以避免工作重复；(ii) 向国际电联成员、总秘书处和各局传播相关国际互联网公共政策信息；(iii) 加强国际电联与其它相关国际组织和实体之间的合作和技术交流，

认识到

*a)* 信息通信技术在实现《2030年可持续发展议程》以及其它在国际上一致认可的发展目标方面具有潜力，同时注意到信息通信技术可以加速推进所有17项可持续发展目标的实现；

*b)* 近十年来在连接、使用、创造和创新方面取得的长足进步已促成了新的旨在消除贫困并改善经济、社会和环境的新工具的问世；

*c)* 有必要促进发展中国家的政府、私营部门、民间团体、国际组织、科技和学术界以及所有其他相关利益攸关方更多地参与有关互联网管理的讨论并与它们进行更多接触；

*d)* 所有国家政府均应在国际互联网管理方面平等发挥作用，承担责任，以确保互联网的稳定性、安全性和持续性，同时认识到各国政府有必要根据《突尼斯议程》第68段与所有利益攸关方协商制定公共政策；

*e)* 有必要在未来强化合作进程，以利于各国政府在与互联网相关的国际公共政策问题上平等发挥作用，履行职责，但不涉及《突尼斯议程》第69段所述的、不影响国际公共政策问题的日常技术和业务问题；

*f)* 《突尼斯议程》构想的、科技促发展委员会在提出如何进一步实施更好合作方面提出建议的作用，

顾及

*a*) 世界电信发展大会（WTDC）第30号决议（2014年，迪拜，修订版）– 国际电联电信发展部门在落实信息社会世界高峰会议各项成果方面的作用；

*b)* 无线电通信全会ITU-R第61号决议（2015年，日内瓦）– ITU-R在落实信息社会世界高峰会议成果过程中做出的贡献；

*c)* 根据WTDC-14有关弥合数字鸿沟的决定开展的计划、活动和区域性举措；

*d)* 在理事会信息社会世界峰会工作组（WG-WSIS）的指导下，国际电联在落实WSIS成果方面已完成和/或有待开展的相关工作；

*e)* 各国政府、私营部门、民间团体、国际组织、科技和学术界以及所有其它利益攸关方都需要继续携手合作，在2015年后落实信息社会世界峰会愿景，

注意到

*a)* 理事会第1332号决议（2016年，修订版）– 国际电联在信息社会世界高峰会议成果落实中的作用，同时考虑到《2030年可持续发展议程》；

*b)* 理事会第1334号决议 – 国际电联在全面审查信息社会世界高峰会议成果落实工作中的作用；

*c)* 理事会第1336号决议 – 理事会国际互联网相关公共政策问题工作组，

进一步注意到

*a)* 如理事会第1332号决议所述，国际电联秘书长成立了国际电联WSIS任务组，其作用是制定战略，并协调国际电联有关WSIS的政策和活动；

*b)* 联合国信息社会组（UNGIS）在拓展联合国机构之间的协作和伙伴关系方面的作用，以最大程度地采取协调行动，并以统一一致和有效方式支持各国在实现信息社会世界峰会目标方面开展的工作，

做出决议

1 ITU-T在其职责范围内继续开展有关落实WSIS成果及后续活动的工作，同时考虑到《2030年可持续发展议程》；

2 ITU-T应在其职责范围内开展相关活动，并酌情与其它利益攸关方一道参与所有相关行动方面和WSIS其它成果的落实工作；

3 ITU-T相关研究组在其研究工作中应考虑理事会信息社会世界峰会工作组和理事会国际互联网相关公共政策问题工作组的工作成果，

责成电信标准化局主任

1 向WG-WSIS提供有关ITU-T落实WSIS成果的全面总结，同时考虑到《2030年可持续发展议程》；

2 根据第140号决议（2014年，釜山，修订版），确保将WSIS成果落实工作的具体目标和截止期限纳入ITU-T的运作规划中，同时考虑到《2030年可持续发展议程》；

3 根据ITU-T开展的活动提供有关新兴趋势的信息；

4 采取适当行动，推动落实该决议的相关活动；

5 继续与UNGIS其它成员协作工作，以最大限度地实现协调行动、连贯一致性和有效性；

6 每年国际电联秘书长均通过科技促发展委员会向经社理事会提交国际电联担任促进方的信息社会世界峰会行动方面落实进展报告，因此应为该年度报告献计献策，

请成员国和部门成员

1 向ITU-T相关研究组并酌情向电信标准化顾问组提交文稿，并推动WG-WSIS在国际电联职责范围内就落实WSIS成果所开展的工作；

2 在标准化部门落实WSIS相关成果的工作中向电信标准化局主任提供支持和协助，

请成员国

1 向理事会信息社会世界峰会工作组和理事会国际互联网公共政策问题工作组提交文稿；

2 鼓励所有相关利益攸关方都参与理事会国际互联网相关公共政策问题工作组的公开磋商。

\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_